

Министерство науки и высшего образования Российской Федерации
Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение
высшего образования
«Владимирский государственный университет
имени Александра Григорьевича и Николая Григорьевича Столетовых»
(ВлГУ)

Гуманитарный институт



УТВЕРЖДАЮ:

Директор института

Е.М. Петровичева

Е.М. Петровичева

«15»

04

2022 г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ
ИСТОРИЯ И КУЛЬТУРА ВЛАДИМИРСКОГО КРАЯ НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ

направление подготовки / специальность

45.03.02 «ЛИНГВИСТИКА»

направленность (профиль) подготовки

ЛИНГВИСТИКА

г. Владимир

2022

1. ЦЕЛИ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Целями освоения дисциплины «История и культура Владимирского края на английском языке» являются комплексное рассмотрение и изучение истории и культуры Владимирского края в тесной связи с изучением английского языка; подготовка специалистов, обладающих основными практическими навыками использования английского языка в международных контактах в приложении к русской культуре и истории.

Задачами изучения дисциплины «История и культура Владимирского края на английском языке» являются:

- формирование умений и навыков, обеспечивающих эффективное межкультурное общение в различных профессиональных сферах;
- совершенствование навыков обработки русскоязычных и иноязычных текстов в производственно-практических целях, а также составления баз данных, методических рекомендаций в профессионально ориентированных областях перевода;
- формирование способностей к критическому анализу конкретных проблем межкультурной коммуникации, влияющих на эффективность межкультурных и межъязыковых контактов, проведению исследований проблемных ситуаций и диссонансов в сфере межкультурной коммуникации;
- совершенствование навыков организации деловых переговоров, конференций, симпозиумов, семинаров с использованием нескольких рабочих языков.

2. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОПОП

Дисциплина «История и культура Владимирского края на английском языке» относится к части учебного плана, формируемой участниками образовательных отношений.

3. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОБУЧЕНИЯ ПО ДИСЦИПЛИНЕ

Планируемые результаты обучения по дисциплине, соотнесенные с планируемыми результатами освоения ОПОП (компетенциями и индикаторами достижения компетенций)

Формируемые компетенции (код, содержание компетенции)	Планируемые результаты обучения по дисциплине, в соответствии с индикатором достижения компетенции		Наименование оценочного средства
	Индикатор достижения компетенции (код, содержание индикатора)	Результаты обучения по дисциплине	

<p>УК-5</p> <p>Способен воспринимать межкультурное разнообразие общества в социально-историческом, этическом и философском контекстах</p>	<p>УК-5.1</p> <p>Знать основные категории философии, законы исторического развития, основы межкультурной коммуникации</p>	<p>Знает:</p> <p>межкультурные особенности различных групп общества в социально-историческом, этическом и философском контекстах</p>	<p>Тестовые вопросы</p> <p>Ситуационные задачи</p> <p>Практико-ориентированное задание</p> <p>Эссе</p> <p>Групповая дискуссия</p> <p>Ролевые игры</p> <p>Защита презентаций</p>
	<p>УК-5.2</p> <p>Уметь вести коммуникацию с представителями иных национальностей и конфессий с соблюдением этических и межкультурных норм</p>	<p>Умеет:</p> <p>выявлять и устранять причины возникновения конфликтных ситуаций в межкультурной коммуникации</p>	
	<p>УК-5.3</p> <p>Владеть навыками анализа философских и исторических фактов, оценки явлений культуры</p>	<p>Владеет:</p> <p>навыками анализа различных философских и исторических фактов, культурных явлений, влияющих на эффективность межкультурных социальных и профессиональных контактов</p>	
<p>ПК-4</p> <p>Способен осуществлять научные исследования в профессиональной деятельности, в области лингвистики и межкультурной коммуникации, общей и частной теории перевода</p>	<p>ПК-4.1</p> <p>Знать и адекватно использовать современный понятийный научный аппарат русского и иностранного языков</p>	<p>Знает:</p> <p>основной понятийно-терминологический аппарат русского и иностранного языков и способы его использования для проведения научных исследований</p>	
	<p>ПК-4.2</p> <p>Уметь анализировать динамику развития избранной области научной и профессиональной деятельности при</p>	<p>Умеет:</p> <p>исследовать актуальные процессы развития избранной области научной и профессиональной деятельности при</p>	

	осуществлении научных исследований	осуществлении научных исследований	
	ПК-4.3 Владеть общенаучными методами гуманитарных дисциплин и частными методами исследования и творчески использовать их в избранной сфере профессиональной деятельности, в области лингвистики и межкультурной коммуникации, общей и частной теории перевода	Владеет: способностью творчески использовать в сфере профессиональной деятельности, в области лингвистики и межкультурной коммуникации, общей и частной теории перевода общенаучные методы гуманитарных дисциплин и частные методы исследования	

4. ОБЪЕМ И СТРУКТУРА ДИСЦИПЛИНЫ

Трудоемкость дисциплины составляет 3 зачетных единицы, 108 часов.

Тематический план

форма обучения – очная

№ п/п	Наименование тем и/или разделов/тем дисциплины	Семестр	Неделя семестра	Контактная работа обучающихся с педагогическим работником				Самостоятельная работа	Формы текущего контроля успеваемости, форма промежуточной аттестации (по семестрам)
				Лекции	Практические занятия	Лабораторные работы в форме практической подготовки			
1	История Владимирского края с древнейших времён до начала XIII в.	2	1-6	6	6		2	9	рейтинг-контроль №1

2	Владимирский край в период монголо-татарского нашествия и Золотоордынского ига. Владимирский край в начале XIV – конце XIX вв.	2	7-12	6	6		2	9	рейтинг-контроль № 2
3	Владимирский край в первой половине XX в. Владимирский край в годы Великой Отечественной войны. Владимирская область в конце XX – XXI вв.	2	13-18	6	6		2	9	рейтинг-контроль №3
Всего за 2 семестр:				18	18			27	экзамен (45)
Наличие в дисциплине КП/КР				–					
Итого по дисциплине				18	18			27	экзамен (45)

Содержание лекционных занятий по дисциплине

Раздел 1. История Владимирского края с древнейших времён до начала XIII в.

Тема 1.1. Владимирский край в древнейший период.

Крупнейшие стоянки на территории Владимирского края периода палеолита и мезолита и их особенности. (Карачаровская, Сунгирь, Русаниха, Елин Бор и др.). Культура неолита и бронзового века и её особенности. Древние финно-угорские племена на территории края: расселение, занятия, культура.

Тема 1.2. Владимирский край в IX–первой половине XII веков.

Начало окняжения края. Великие князья Владимир Мономах и Юрий Долгорукий. Города края в IX–первой половине XII века. Христианизация местного населения.

Тема 1.3. Владимирская земля во 2-й половине XII–начале XIII веков.

Сельское хозяйство, ремесло и торговля во Владимирском крае в XII–XIII вв. Административно-политическое устройство края. Великокняжеская власть при Андрее Боголюбском. Расцвет культуры Владимиро-Суздальского княжества при Всеволоде III.

Раздел 2. Владимирский край в период монголо-татарского нашествия и Золотоордынского ига. Владимирский край в начале XIV – конце XIX вв.

Тема 2.1. Владимирский край в период монголо-татарского нашествия и Золотоордынского ига.

Владимиро-Суздальское княжество накануне нашествия. Героическая оборона Владимиро-Суздальской земли. Великий Князь Владимирский Александр Невский.

Тема 2.2. Владимирский край в XIV–XV веках.

Междоусобная борьба за Владимирский престол после смерти Александра Невского. Иван Калита — великий Владимирский князь. Изобразительное искусство края в XIV–XV вв.

Тема 2.3. Владимирская земля в XVI–XVII века. Социально-экономическое развитие края в XVI–XVII вв. События в Александровской слободе. Владимирский край в Смутное время.

Тема 2.4. Владимирский край в составе Российской империи XVIII века.

Влияние деятельности Петра I на Владимирский край. Екатерина II и образование Владимирской губернии. Культура земли владимирской.

Тема 2.5. Владимирская губерния в первой половине XIX века.

Административно-территориальное устройство. Промышленность и сельское хозяйство. Отечественная война 1812 г. Декабристы и Владимирский край.

Тема 2.6. Владимирская губерния в период буржуазных реформ.

Буржуазные реформы во второй половине XIX в и Владимирский край. Общественное движение во Владимирской губернии. Старообрядчество во владимирском крае.

Раздел 3. Владимирский край в первой половине XX в. Владимирский край в годы Великой Отечественной войны. Владимирская область в конце XX – XXI вв.

Тема 3.1. Владимирская губерния в начале XX века.

Промышленность и земледелие края в начале XX века Край в годы революции 1905–1907 гг. Владимирская губерния в годы первой мировой войны. Культура Владимирской губернии.

Тема 3.2. Владимирский край в период великих потрясений (1917–1920 гг.).

От Февраля к Октябрю. Первые экономические и политические преобразования Советской власти. Политическая обстановка в крае в период гражданской войны.

Тема 3.3. Владимирский край в 1920-1941 гг.

Новая экономическая политика. Социалистическая индустриализация и коллективизация сельского хозяйства. Культурное строительство. Политические репрессии 20–30-х гг.

Тема 3.4. Владимирский край в годы Великой Отечественной войны.

Патриотизм тружеников края в годы Великой Отечественной войны. Владимирцы на фронтах войны. Госпитали и лагеря военнопленных.

Тема 3.5. Владимирская область в послевоенный период (1945–1991 гг.). Социально-экономическое развитие области. Вклад деятелей искусства Владимирской области в культуру в послевоенный период. Перестройка. Владимирская область в условиях перехода к рынку (1985–1991 гг.).

Тема 3.6. Владимирская область в конце XX – XXI вв.

Развитие промышленности области в рыночных условиях. Кооперация в деревне и положение в сельском хозяйстве. Общественно-политическая жизнь и культура.

Содержание практических занятий по дисциплине

Раздел 1. История Владимирского края с древнейших времён до начала XIII в.

Тема 1.1. Владимирский край в древнейший период.

Периодизация древнейшей истории. Владимирский край в эпоху палеолита. Стоянка Сунгирь. Владимирский край в период мезолита, неолита, бронзового и железного века.

Тема 1.2. Владимирский край в IX–первой половине XII веков.

Ростово-Суздальская земля при Владимире Мономахе и Юрии Долгоруком.

Тема 1.3. Владимирская земля во 2-й половине XII–начале XIII веков.

Расцвет Владимиро-Суздальского княжества во второй половине XII века. Правление Андрея Боголюбского. Политический кризис после смерти Андрея Боголюбского. Всеволод Большое Гнездо.

Раздел 2. Владимирский край в период монголо-татарского нашествия и Золотоордынского ига. Владимирский край в начале XIV – конце XIX вв.

Тема 2.1. Владимирский край в период монголо-татарского нашествия и Золотоордынского ига.

Территория Владимиро-Суздальского княжества накануне нашествия. Междоусобицы. Вторжение монголо-татар и героическая оборона Владимира. Установление ига. Княжение Александра Невского.

Тема 2.2. Владимирский край в XIV–XV веках.

Борьба за великое владимирское княжение после смерти Александра Невского. Возвышение Москвы и борьба с Тверью за владимирский стол. Иван Калита. Строительство монастырей. Правление Василия I. Культура XIV–XV в.

Тема 2.3. Владимирская земля в XVI–XVII века.

Иван Грозный и Александрова Слобода. Смутное время во Владимирском крае. Д.М. Пожарский.

Тема 2.4. Владимирский край в составе Российской империи XVIII века. Владимирский край и Петр Великий. Учреждение Владимирской губернии. Социально-экономическая политика в XVIII в. Культура.

Тема 2.5. Владимирская губерния в первой половине XIX века.

Административное устройство и управление. Народонаселение. Отечественная война 1812 г.

Тема 2.6. Владимирская губерния в период буржуазных реформ.

Крестьянская реформа. Хозяйство Владимирской губернии. Земская, городская и судебная реформы. Общественная жизнь в губернии.

Раздел 3. Владимирский край в первой половине XX в. Владимирский край в годы Великой Отечественной войны. Владимирская область в конце XX–XXI вв.

Тема 3.1. Владимирская губерния в начале XX века. Народонаселение и хозяйство. Общественно-политическая жизнь. Край в годы революции 1905–1907 гг. Столыпинская аграрная реформа. Край в годы Первой мировой войны. Культура.

Тема 3.2. Владимирский край в период великих потрясений (1917–1920 гг.) Февральская революция в крае. Местные органы власти и самоуправления после февраля. Решение аграрного и продовольственного вопросов. Установление Советской власти. Первые экономические и политические преобразования. Политика «военного коммунизма». Политические репрессии.

Тема 3.3. Владимирский край в годы Великой Отечественной войны

Владимирцы на фронтах ВОВ. Трудовой героизм в тылу.

Тема 3.4. Владимирская область в послевоенный период (1945–1991 гг.) Экономическое развитие Владимирской области. Общественно-политическое развитие. Культурная жизнь.

Тема 3.5. Владимирская область в конце XX– XXI века Экономика. Общественно-политическая жизнь. Культура.

5. ОЦЕНОЧНЫЕ СРЕДСТВА ДЛЯ ТЕКУЩЕГО КОНТРОЛЯ УСПЕВАЕМОСТИ, ПРОМЕЖУТОЧНОЙ АТТЕСТАЦИИ ПО ИТОГАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ И УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ СТУДЕНТОВ

5.1. Текущий контроль успеваемости (*рейтинг-контроль 1, рейтинг-контроль 2, рейтинг-контроль 3*).

Рейтинг-контроль 1.

Подготовьте доклад на одну из тем:

1. Nature and climatic peculiarities of Meshchora and Opolye.
2. The Finno-Ugrian population of the Vladimir land.
3. The flourishing of the Vladimir - Suzdal principality in the second half of the 12th century.

Рейтинг-контроль 2.

Подготовьте презентацию на одну из тем:

1. The reign of Alexander Nevsky.
2. Culture of the Vladimir land in the 14th – the 15th centuries.
3. The Vladimir land in the 18th century and its culture.

Рейтинг-контроль 3.

Подготовьте доклад на одну из тем:

1. The Vladimir region in the years of the Great Patriotic War.

2. The Vladimir region in the Post-war period (1945-1985).
3. The Vladimir region at the end of the 20th – the beginning of the 21st centuries.
4. The Vladimir region at the 21st century. Economy. Social and political life. Culture.

5.2. Промежуточная аттестация по итогам освоения дисциплины (*экзамен*).

Примерный перечень вопросов для подготовки к экзамену:

1. The Vladimir region in the Paleolithic period. Sunghir archaeological site.
2. The Vladimir region in the Mesolithic, Neolithic, Bronze and Iron periods.
3. Nature and climatic peculiarities of Meshchora and Opolye. The Finno-Ugrian population of the region.
4. The beginning of the Slavonic colonization of the North Eastern Russia.
5. Establishing the prince power in the North - East of Russia. The continuation of the Slav colonization.
6. Occupations of the local population. Trade. Towns.
7. The policy of Vladimir Monomach and Yuri Dolgoruky.
8. The reign of Andrey Bogolyubsky.
9. The political crisis after Andrey Bogolyubsky's death.
10. Vsevolod the Big Nest.
11. The culture flourishing of the Vladimir – Suzdal principality.
12. The territory of the Vladimir-Suzdal principality before the invasion. Internecine struggle.
13. The intrusion of the Tatar-Mongols and the heroic defense of Vladimir.
14. The yoke establishment. The reign of Alexander Nevsky.
15. The struggle for the throne of the Great Prince of Vladimir after the death of Alexander Nevsky.
16. The rise of Moscow and the struggle of Moscow princes against Tver for the Vladimir throne. Ivan Kalita.
17. Monastery construction.
18. Vasily I 's reign.
19. Culture of the 14th – 15th centuries.
20. The social-economic development of the region. Ivan the Terrible and Alexandrova Sloboda.
21. Time of Troubles in the Vladimir region. Dmitri Mikhailovich Pozharsky.
22. The Vladimir land and Peter I.
23. The Vladimir Gubernia establishing.
24. Social and economic policy in the 18th century. Culture.
25. The administrative structure and government. Population. Agriculture, peasants, cottage industries. Trade and industry.

26. The Patriotic War of 1812.
27. The peasant reform. The economy of the Vladimir gubernia.
28. Zemstvo, town and court reforms. Social life in the gubernia.
29. Culture of the first half of the 19th century.
30. Culture of the second half of the 19th century.
31. Population and economy. Social and political life of the first half of the 20th century.
32. The gubernia in the years of the First Russian Revolution.
33. The Stolypin's agrarian reform.
34. The Vladimir land in the years of the First World War.
35. Culture of the first half of the 20th century.

5.3. Самостоятельная работа обучающегося.

Примерные задания для самостоятельной работы студентов:

- повторение и закрепление материала, изученного на лекциях в соответствии с рабочей программой дисциплины;
- извлечение необходимой информации из различных источников (СМИ, Интернет-ресурсов, научной литературы) и её анализ;
- написание научных статей;
- выполнение проблемных творческих заданий;
- ознакомление с источниками из списка дополнительной литературы;
- работа с аудиотекстами/видеофрагментами;
- ежедневное прослушивание выпусков теленовостей и новостей в сети Интернет;
- подготовка мультимедийных презентаций;
- регулярная работа над презентационными навыками (декламация, запись речей).

Учебно-методическое обеспечение самостоятельной работы представлено в пункте 6 данной программы.

Контроль за выполнением самостоятельной работы осуществляется в ходе практических занятий.

Примерные темы эссе:

1. Известные люди моего края.
2. Интересные страницы истории Владимирского края.
3. Белокаменная архитектура Владимирского края.
4. Владимир-город Золотого кольца России.

Фонд оценочных материалов (ФОМ) для проведения аттестации уровня сформированности компетенций обучающихся по дисциплине оформляется отдельным документом.

6. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

6.1. Книгообеспеченность

Наименование литературы: автор, название, вид издания, издательство	Год издания	КНИГООБЕСПЕЧЕННОСТЬ
		Наличие в электронном каталоге ЭБС
Основная литература		
1. Лукина Л.В. ENGLISH THROUGH ART. Искусство как средство изучения английского языка [Электронный ресурс]: учебное пособие/ Лукина Л.В., Фомина З.Е. Воронеж: Воронежский государственный архитектурно-строительный университет, ЭБС АСВ	2013	http://www.iprbookshop.ru/22660
2. Беликова И.Ф., Иванова Л.И. Обучение студентов чтению и устной речи на английском языке по страноведческой тематике: метод. указания. Ч. 2: Кембридж / И.Ф. Беликова, Л.И. Иванова. - М.: Издательство МГТУ им. Н. Э. Баумана	2013	http://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785703837566.html
3. Алаева О.В. English for Art Historians [Электронный ресурс]: учебное пособие для студентов, обучающихся по специальностям культуры и искусства (050000). М.: ЮНИТИ-ДАНА	2015	http://www.iprbookshop.ru/12834
Дополнительная литература		
1. Sharman E. Across Cultures. Culture. Literature. Music. Language. Harlow: Pearson Education Limited: Longman	2009	10
2. Матяр Т.И., Изучаем историю по-английски = Learning History in English: учебное пособие по английскому языку / Т.И. Матяр, Л.В. Новикова, О.В.Попкова. Изд. 2-е, стер. Владимир: ВлГУ	2014	http://e.lib.vlsu.ru/bitstream/123456789/4026/1/01402.pdf
3. Country studies. Russia - UK (19 - 21st centuries) [Электронный ресурс] : учебно-методическое пособие по страноведению / сост. Е. А. Шабашева. — Электрон. текстовые данные. — Калининград : Балтийский федеральный университет им. Иммануила	2012	http://www.iprbookshop.ru/23759.html

6.2. Периодические издания

Иностранные языки в высшей школе

BBC History Magazine

History Today

<https://www.tandfonline.com/>

<https://time.com/>

<https://www.csmonitor.com/>

6.3. Интернет-ресурсы

1. <http://www.studentlibrary.ru/>
2. <http://www.iprbookshop.ru/>
3. <http://www.http://znanium.com/>
4. <http://www.bibliorossica.com/>
5. <https://biblioclub.ru/>
6. www.gramota.ru/book/ritorika/index3.htm
7. window.edu.ru/resource/604/626044
8. countrystudying.narod.ru/index/0-45
9. vladmuseum.ru
10. <http://www.allvladimir.ru/>
11. <http://www.studentlibrary.ru/>
12. <http://www.iprbookshop.ru/>
13. <http://www.http://znanium.com/>
14. <http://www.bibliorossica.com/>
15. <https://biblioclub.ru/>

7. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Для реализации данной дисциплины имеются специальные помещения для проведения занятий практического типа, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации, а также помещения для самостоятельной работы. Практические работы проводятся в учебных аудиториях в соответствии с материально-техническим обеспечением кафедры ИЯПК, выпускающей кафедры и расписанием занятий.

Перечень используемого лицензионного программного обеспечения: АBBYY Lingvo, Prompt.

Рабочую программу составил
доцент кафедры ИЯПК, к.и.н.



А.А. Ищенко

Рецензент

(представитель работодателя)

вице-президент Торгово-промышленной
палаты Владимирской области



Д.В. Кузин

Программа рассмотрена и одобрена на заседании кафедры ИЯПК

Протокол № 4 от 20.04. 2022 г

Зав. кафедрой ИЯПК



Н.А. Авдеева

Рабочая программа рассмотрена и одобрена на заседании учебно-методической комиссии
на заседании учебно-методической комиссии направления 45.03.02 «Лингвистика»

Протокол № 4 от 22.04. 2022 г

Председатель комиссии:

зав. кафедрой ИЯПК, доцент, к.п.н.



Н.А. Авдеева